

大漢公報

孔子誕辰四千八百八十五年

夏曆歲次甲戌年十月初九日

請交秋季報費

本報歷承 僑胞諸君光顧感無量惟
思筆墨生涯需費浩鉅向藉報費維持今
茲秋季報費轉瞬已屆單到時仰即如數
惠來以資挹注是所切禱
本報司理部謹啟

本報價目表

本報價目本埠每月收銀七毛五
若派不到者郵費另加每月收銀一元
英屬及美國每年收銀九元七毛五
半年五元三毛五 三月二元七毛五
中國及外國每年收銀十五元
除星期日外按日計算閱報費
均要惠來函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

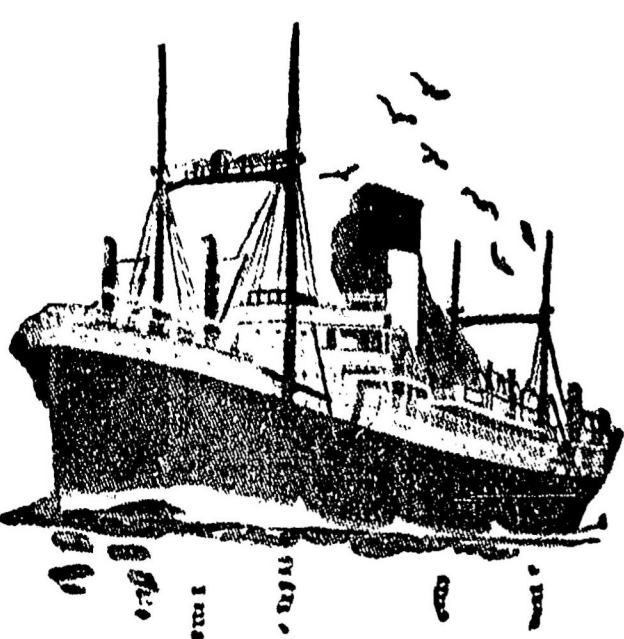
言論

日偽煤油專賣之抗議

年來因不景氣籠罩於全世界。益以信用
恐慌與貨幣恐慌之激盪。各國政府。不
能不急切設法挽救。故統制經濟之
呼聲。驟然塵上。甚至日本所製造之偽滿
洲國。亦屢有所謂統制經濟之宣傳。前據
報載東京電訊。謂東京政府召偽當局赴
日。商議統制經濟問題。日內閣資源局所
擬關於日偽間統制經濟之原案。欲將滿洲
經濟建設之大權。授予滿鐵會社。採取由
偽國委託該會社代辦之形式。壹切設施。
則東承日內閣統制經濟之方針。夫日本欲
統制偽國經濟全部。倡議已久。其所以遲
遲未能實行者。第壹因其內部矛盾未解
決。即如外務與拓務及軍部。三足鼎立。
換言之。就是財閥與官僚及軍閥之間。勢
力對峙。未能順利進行。第二因國際間之
限制。與我國之抵抗。日本亦非全無顧慮
。延至於今。日本所謂治偽滿洲國改革案
。政府與軍部已妥協。外務省屈服於軍部
。關東廳亦不能維持拓務省案。故關東廳
官吏及警察。被迫紛紛辭職。預備於本年
內。對偽國實行統治。而其自身矛盾。既
已減低。於是統制偽國經濟。亦即實行。
如偽國煤油之專賣。即為統制偽國經濟計
劃中之重要。但其實行煤油專賣。英
美荷等國已提出抗議矣。
英美荷等國提出抗議之理由。乃基於九
國公約所簽定之明文。而日偽煤油之專賣
。因有違背門戶開放與機會均等之原則。

藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



以上各號由雲開往上海特開往上海停泊數天
以供搭客遊覽

二月十七號位七十五元
二月十五號位五十五元

由雲開行 船名 到雲域埠
十月廿八號 千地利士 十月八號
二月二十號 益臣 十月廿九號
三月九號 餐斜士 十二月十九號
三月三十號 且路士 十二月十號
元月二十號 千地利士 十二月卅一號
船期紙印便函索即奉

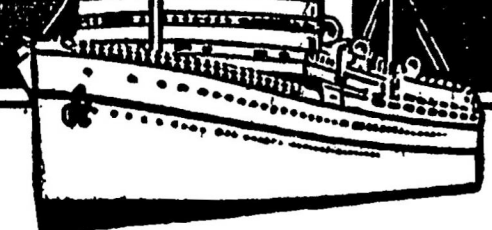
號均安理處代埠城
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone. Garden 6914
Victoria B. C.

崇福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Doddwell & Company Limited
Vancouver B. C.

安均處理代埠云
QUON ON CO.
254 1/2 Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

葉求茂代理詩不亞
每千價銀八元

亞丕詩輪船公司



港香到天七拾

色特大四之船后皇

行期快捷	船量巨大	福食生鮮	艙位通爽
由雲埠開行日期表	船號	陽曆日期	陰曆日期
坎拿大九月廿二日	坎拿大九月廿二日	坎拿大九月廿二日	坎拿大九月廿二日
俄國皇后十月六日	俄國皇后十月六日	俄國皇后十月六日	俄國皇后十月六日
日本皇后十月廿日	日本皇后十月廿日	日本皇后十月廿日	日本皇后十月廿日
亞洲皇后十一月三日	亞洲皇后十一月三日	亞洲皇后十一月三日	亞洲皇后十一月三日
坎拿大十一月七日	坎拿大十一月七日	坎拿大十一月七日	坎拿大十一月七日
俄國皇后十二月一日	俄國皇后十二月一日	俄國皇后十二月一日	俄國皇后十二月一日

太平洋客務總司理司徒施佈

司公生業理代埠雲
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

處信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

AMERICAN MAIL LINE DOLLAR STEAMSHIP LINES

票船回來購請國回君諸

位別特等三	位別特等三	位別特等三	位別特等三
上海	香港	上海	香港
壹百三十三元	壹百三十三元	壹百三十三元	壹百三十三元
壹百二十六元	壹百二十六元	壹百二十六元	壹百二十六元
壹百一十三元	壹百一十三元	壹百一十三元	壹百一十三元

總代理埠雲
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

總代理埠雲
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5331

眼鏡耳聾均能解決
耳聾失去許多耳福眼亦失去
眼福兩者均係不便以上之痛苦
均可除去耳聾即本公司之聽
音小扶助器對於一切聲音均能
聽得清楚而眼鏡則用本公司之
最新發明玻璃眼鏡入眼內自察
之富與常人無異視力更為清楚
每隻四元半 詳文眼鏡公司啟

Pitman Optical House
615 Hastings St. W.
啟者本社中文書記吳先生因事過埠
謀生辭職照章卸去書記任因李卓枝先
生亦不日過埠昨開全體社員會議公推
陳向榮先生以補斯職自後總機關與各
堂社有文件等仰交社長吳英集與陳向
榮二君收開可也特此奉聞

物大軍合剿
申報總理史量才。於昨
十三日。在海寧附近公

▲英有親日與親美兩派說
倫敦拾五日電。頃據英方訊稱。是日海
談話會之英美兩方代表晤談二點半鐘久
所談之海軍事件均與日本方面無甚關係

蓋英美代表昨日談商三事。○如現行條約滿期。並無新條約替之。則英美間須另訂一種海軍協定。○使現行海軍約繼續有效。內容完全無修改。○或另訂壹新約。但

樂善君子解囊捐助將來本會之發達均賴諸君之賜而所捐之血汗金錢厥維上帝所鑒納福將有攸歸焉
國廿三年十一月十四日
雲埠中華基督教會全人謹

▲^近埠達權社支部紀念預告
本社謹擇十一月十八日舉行第八
週年紀念典禮統請
洪門總機關
致公總分堂
達權總支社
榮幸
依時惠臨助慶指示一切曷勝
▲加拿大雲高華華僑聯合歡迎蔡
廷楷將軍籌備會演劇通告
本會蒙振華劇社諸君自願報効演戲籌款將全部收入盡贈
本會以爲歡迎蔡廷楷將軍之用准於本月十八日下午壹時
在喜市定街賽路戲院開演鑼鼓猛戲全班男女藝員落力拍
演請我僑胞預早來看
劇目
平地壹聲雷

○公堂達權同開歡送會

啟者。卽晚十點鐘。開全体大會。歡送會員社員歸國。並設茶點饗衆。屆時統請各叔父昆仲。撥冗齊臨。共同暢叙。是所切盼。此佈。中華民國廿三年十一月十五日

○迎蔡會昨晚會議紀畧

晚開第六次會議。由林煥廷君主席。○據主席報告。蒙本埠龍岡公所捐助十元。並派張椿杰 趙盈祥 爲代表。加入本會。又甄中山堂捐助款項十元。○黃灼世提議本會於下星期二晚八點鐘再行開會。請各籌款隊到來。結束數目。交款財政。貯入銀行。以昭大信。並請各科主任。屆時將意見發表。以便擇善而從。少波。源昭。付議。通過。○主席報告二埠中華會館派代表與他接洽。願參加入本會。以歡迎蔡將軍。主席謂應當接納。文甫 廷光。付議。通過。○文甫提議前日援助東北義勇軍籌捐處。籌得款項入百餘元。今貯下無用。應請該處將款交出。以爲歡迎蔡將軍之需。由本會去函拒日會。請其與東北義勇軍籌捐處商量。取出該款。馬未肥 陳應兆 黃少波。黃灼世。付議。通過。○文甫提議請中華會館將其樓宇前面緊過。楊星耀。黃少波付議。通過。○黃灼世提議。致電大埠中華會館請蔡將軍於來本埠數日以前。通知本會。俾得預早籌備歡迎之事。葉求鈞。黃文甫。付議。通過。另有多案通過。茲不備述。至夜半拾一時始散會云。

駐雲領事館來函照錄

駐滬哥華領事館啟。

各埠新聞

◎達權總社十八週紀念
城埠函：本埠達權總社，於月之十一號午
後一時，舉行十八週年紀念典禮，事前將
社內外裝飾華麗，門外正面騎樓欄杆，掛
有達權總社十八週年紀念慶典大字橫額。
中間高樹中英國旗，屆時各代表來賓與社
員，聯翩入座。首由劉田君贊禮。(齊集

◎達權總社十八週紀念

其中有將又有一萬四千。小刀壹萬二千五百
猛酒一千六百樽。卑酒壹萬六千零拾。食
廿五名。除船主一名外。仍有副船主九名

▲維城達權總社初選廿年新任職員

社長	岑永和	林天如	陳錫祥	劉田	陳智
書記	陳述敦	林灼立	趙熾朝	李雁朋	吳其
議長	曾傳濤	鄭家滋	林舉惇	陳玉亨	馬心民
外交	周玉生	李樹元	鍾美錦	呂麟	鍾汝鈞
財政	陳昌	黃榮蘭	朱作霖	曾傳周	梁蘇
監督	呂揖	林鐵郎	林卓	陳羣振	楊社
	劉維彬				
	張兆俊				

定期十二月二號複選

風濕藥品贈送

在紐約省沙碑久士埠有許多受風濕者係用此藥而獲愈
有等用之不過數日間當即見効矣：風濕之來源皆因內
不清：其中有許多阻滯物：久之此物即成爲鹹酸質：
部之痛皆係鹹酸質所致：服此藥後立即將鹹酸
質肅清：然後苦痛當可以解除：

此藥係姊蘭那君發明：後得加美各界用過又
要求姊君之子在加開設支藥
局：凡各人有風濕用此藥者
立即見効：不論怎樣久耐及
痛苦均可解除：

姊蘭那先生大鑒茲付上郵票
十分請將七毛五庄贈藥付來
應用可也

贈送風濕藥七毛五仙



怕可之濕風

F. H. Delano, Mutual Life Bldg
455 Craig Street W.

▲云寧致公堂爲鄧關伯捐舟資

已收未收捐部佈告

黨近公堂四元零五仙
企連打一十四元半
沙市加寸五元半
占尾利市二元

未繳部者列后

尾利臣血 片市魯別
升卡頓 車梨役
雲哥華 蘭頓 域埠
頓坎問 叨吟 始羅

片市左治無捐
笠巴市足五元
不坎文二元
卡加利三元

柯打和二元半
錦碌五元二手
叻巴崙三元六
二埠二元半

夏利弗市 暗市党
宛地辟 汝利慎
古壁 滿威 都城 蘭拿 啟

列必治
叻布碌

▲錦補碌達權社紀念鳴謝

啟者本支社舉行第十週年典禮叨蒙 各堂社惠賜祝詞
電賀儀本社今人拜領之餘實深感激爰登報章謹表謝忱
維城總社賀金五元祝詞
企倫打致公堂達權社祝詞
列城致公堂達權社祝詞
卡城致公堂達權社祝詞
二埠致公堂達權社祝詞
巴巴崙致公堂達權社祝詞
片市魯別致公堂祝詞
片市魯別陳宜煒 陳宗餘
司徒文任 黃平 全祝詞

▲跳舞學校招速成生

間內可以學識。學費甚平。
Mr. and Mrs. Frank Dumasq Dance School
938 Robson St. Seymour 3752

專辦各種中國上等米

司公行發米大拿加
The Canada Rice Sales Co.
343 Railway St. Vancouver, B.C.

▲價錢低廉

上等紅三星嘜絲苗米
上等XXX嘜絲苗米
上等藍鑽石嘜絲苗米
CRM 嘜上等壹粘米
C 嘜二等壹粘米

各種米裝包之輕重均隨顧客之意全加
拿大之頭等雜貨發行商俱辦此等商標
之米常時新鮮及潔淨

歡迎來函詢問行情

頂靚煤炭發客

接車來往行李
價錢克己 如蒙惠顧
電話通知 應命妥捷

地點在美盛金鋪門
口

鄧琴謹啓

請由電話訂買板木號數

本公司板木及建造材料列下
 2x4 普通尺度板每千八元
 4x6 柏木圍欄板每千十元
 1x6 普通地台板每千十元
 1/2x3 杉木天花板每千十元
 1x3 杉木天花板每千十五元
 1x3 杉木地台板每千十五元
 1x3 杉木瓦仔每千十二元
 一等 1x3 杉木瓦仔每千十二元
 如蒙惠顧定得相當代價
 普通 Fir Shingles 每千八元
 1x3 杉木天花板每千十五元
 1x3 杉木屋外壁板每千十五元
 一等 1x3 杉木瓦仔每千一員半
 外造訂購應令議價妥協
 力士威木料公司啟
 在福街一〇式五號(即花旗車站對面)
 Retwell Lumber Co. 1025 Main St. Vancouver

▲請看虛紙面之金牛

聖查利士罐頭蒸氣牛奶如生鮮乳酪一般。令人稱奇。
金牛在盞紙面即常知爲聖查利士蒸乳。凡食物須用鮮
或乳酪。請買有聖查利士商標者。便悉其爲無雙佳品。
可留貯數罐。聖查利士蒸氣牛奶於屋中。則無缺乏之
奶之虞。如離埠須帶本號罐頭牛奶。以備不時之需。
至郊外。恐其地無牛奶發售也。罐未開。則其中牛奶
好無變。



波頓公司之聖查利士罐頭牛奶
係在卑詩省稍大蘇瑪市埠
South Sumas, B. C. 蒸煉

西藥治花柳最爲得法本店堂

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia
Phone Sey. 342

備各種藥品奏效如神又備有
經驗葯劑師配製葯方華友光
顧特別歡迎

緬夾佐治街懷亞德葯房啟

朱通靈丹

法服
大人每次食一樽。小兒每次食半樽。三歲以下嬰孩
每次食四份之一。俱用滾水或清茶沖服。其藥粉或
有沈澱碗底。須要攪起沖食乾淨。凡服丹每兩兩點
鐘食一次。孕婦可服。

每樽五仙

每打四毛

寄費加一毛

通靈丹總代理處

雲埠五洲大藥房

ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

偏正頭痛 腰脊酸痛 心胃氣痛 風濕骨痛 諸般牙痛 風火牙痛 遍身疼痛 小腸疝痛 耳痛喉痛 婦人經痛 四肢軟痛 感冒發熱 頭暈身熱 小兒發熱 時症發熱 瘧疾發熱 傷風發熱 春瘟發熱 出牙發熱 感暑發熱 秋燥發熱 傷風鼻塞 喉痛不遂 傷風咳嗽 口苦口臭 小兒急驚 食積飽滯 心胃心燥 腸胃濕滯 大便閉結 神昏眼倦 腸胃熱積

廣東各屬新聞

繳豬頭山匪徒詳誌

新會黃明堂招編兩中隊 分駐沙冲
撫專員黃明堂招編兩中隊 分駐沙冲
司前 集中訓練 於九月拾七日劉部
奉令調往豬頭山 八日晨已全部抵達
該處 至是日下午 江門特務營四營
長漢銓 率領部密電 預先派巡邏四
艘 在豬頭山一帶游弋 然後派出大
隊 到山包圍 劉部初知事不妙 率
同黨羽拾餘人逃去 其餘部眾百餘人
悉數被留 審訊後 分別押解
真正係古兜匪者則僅拾餘名解省 聞
拾餘人中 一司務長一小隊長為重要
人員 繳獲槍械百餘桿 一說謂此事
與古兜匪首梁人龍被拘案有關 查
劉部初沙冲人 少時被古兜匪擄去
匪首劉某 認爲劉子 劉得往來古
兜 前數年匪首死去 遺下槍械無數
盡爲劉某所有 此次黃明堂來五邑招
撫 劉乃招集百餘人受撫 自充中隊
長云
又函 總部以新會縣豬頭山附近各股
匪 經中區緝捕公署派員前往收編 改
爲地方警衛大隊 仍着其駐紮豬頭山
上 保護水陸交通 惟近查該大隊官
兵改編後 毫無紀律 昨特密令海軍
司令張之英 派出巡邏四艘 四艦
馳往該山海面嚴密監視該大隊官兵行踪
并令第二軍特務營長周漢玲 率部
兩連 開往橫崗人頭崗 嚴防該大隊
兵潛逃 倘該大隊官兵有可疑者 可立
即將其繳械 各艦及周部 于拾八日
開抵該山洋面及人頭崗後 即分別佈
防 隨于拾九日晨 各軍艦協同周部
將豬頭山警衛大隊包圍繳械 至拾
時許 繳獲槍械百餘桿 匪首劉某等二
子彈一大幫 并將小隊長李球等二人
扣留 連同被繳械之官兵三百餘人
一併解回江門究辦 總部已接各艦電
告收繳該山警衛大隊情形 至該兩中
隊長 因是晚未回部至被逃脫云

公益伍姓發生械鬥

台山函 公益區渡頭堡山前村伍姓
與坑巷村伍姓 貼隣而居 平日因房
分關係 已積不相容 昨因爭界界間
題 彼此發生糾紛 及至九月拾七日
適逢渡頭堡期 兩村人士 在墟中相
遇 因之彼此發生口角 繼而發生小
接觸 直至下午三時半 乃各飛奔返
鄉 鳴金急報 兩村壯丁 均紛紛荷
槍及刀劍棍棒等利器而出 在兩村交
界之樹林及田洞中混戰 當時槍聲
卜卜 驚動四隣 直至四時始各罷戰
結果山前村被傷三人(受重傷)事
後由該堡伍氏自治公所 召集山前村
紳耆伍理周 及坑巷村紳耆伍兆祥等
到場調解 席中此發生爭執 卒無
法調處 四時半 山前村乃將被傷三
人 扛赴公益公安局驗傷云

圖新軒印務局

光陰似箭
年節將到了！
社會進步 禮尚簡便 實用
需求 復爲遠近 僑胞利便
計特編備賀年片圖樣十數
款 印刷成摺 款式新穎 定價
尤爲相宜 幸祈預早定印 無
任歡迎 函索樣本 當即寄奉
Ho Sun Hing Co.
281/2 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

榮華製造廠
球全
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

美洲代理

金山大埠 紐約
羅省技利 屏崙
檀香山 舍路
新招代理利權優給
廠歷多年 客題獨一 批發達全球
味甘香肥 批發達全球

墨杞云麵包公司

McGAVINS BUTTER BREAD
MADE PURELY FOR YOU
Phone 21444-26820 10642-100 th St.
EDMONTON, ALTA.
本公司創辦多年 最靚麵包
及各色餅食 貨真價實 久已
馳名 並在加拿大各大市場
埠增設支店 數十間 華友光
顧 無任歡迎
駐點問顧總公司啓

紙料文具 印刷物料
文具用品 包物紙類
Smith, Davidson & Wright, Ltd.
1198 Homer St. Vancouver, B. C.
市茂地衛臣及烏禮有限公司啓

廣濟堂自製各種丸散

拔毒生肌膏 每盒二元五
跌打止痛水 每瓶一元二五
皮膚濕毒膏 每盒二元五
萬應爛脚散 每樽貳元
花柳疳疔膏 每盒二元五
花柳白濁丸 每盒一元五
花柳拔毒丹 每盒一元五
金耳環 花旗參 發行
自製新機器用電力研藥 兼整藥丸快
捷妥當 如有僑胞欲整丸者 仰留意焉

林瑞臣
跌打刀傷 湯火燙傷
跌打刀傷 湯火燙傷
跌打刀傷 湯火燙傷
跌打刀傷 湯火燙傷

Lee Hock Chow 11 Pender St. W.
Vancouver B. C. Phone Douglas 8523L.
花旗參 金耳環 茵陳跌打 正鮮胆
各項丸散藥汁 大減價 每元收八折
兩廣中醫學院 李鶴傳 內外方脈 雲華華安和堂
參茸藥材發行

行發材藥貨雜與原中
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E. Vancouver, B. C.
新到水仙花頭
盒裝糖光艷盒
枝乾各等嚴茶
瓷器花樽最合
送禮貨品樣樣
俱備 貴客光顧
零沽批發 價甚
相宜
(代理)
郵船華人客務
喊錢矢慶 九六六

買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備：如包
物紙、圖紙、繩仔、信皮、紙筆墨、
及學校用品、華友光顧、請留意焉
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria
哥林比亞紙公司謹啟

寧穩旅店
VERNON ROOMS
244 East Hastings St.
旅客之心理 即是要住房舒適
起見。已將全部改新。極爲
美化。新床新被及新傢私。
增設冷熱水喉暖氣。招呼
甚爲完善。地方與華埠接近
前房每月十元
邊房每月八元

活考旅館
Howard Hotel
122 Hastings St. E.
Vancouver B. C.
本旅館設在云埠市定街
東一二二號與華區接近
含清潔冷熱水常便并有升
降机上落招待妥當 住本旅
店者有如居家之興趣 現因
世情冷淡起見 特將房租減
收每晚五毛與七毛五兩價
華友光顧特別歡迎

接整水龍
本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電
燈自來火等件自備大車裝載各樣器具
到門修裝其爲利便并以廉價相就華友
光顧由電話通知從速應命
電話 矢慶 三九二九
D. Drummond
207 Pender St. E. Rear
Vancouver B. C. Phone Sey. 3929
住家喊線 Fair. 3445Y
比布杭文披露

因貪圖風月偶入花叢致染楊梅結毒初流白濁不獨小便痛而腎囊突然腫脹劇作以手撫之覺兩腎子變而爲三俱硬如鉄痛苦難堪斯時呻吟床褥所受之苦實不敢爲外人也幸得友人介紹往見花柳專科舉操氏說明病狀原委當給予搜毒藥精依單服法果然藥到回春前後不過三日病斷除奏效有如是之神速誠醫花柳病唯一無二之靈丹現恢復康健實感先生之所賜愧無以報特誌數言聊作鳴謝告患有花柳病者知所求醫焉

都朗埠黃超章敬頌

GEORGE HOTEL
 207 Georgia St. E.
 Phone Sey. 230
 Vancouver, B. C.

▲華埠 雲南
 ▲佐治大旅館

本旅館在雲埠細街夾佐治街
 角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽
 爐溫煖水龍冷熱且與華埠甚
 爲鄰近茲爲利便起見特備自
 由車送迎僑胞光顧希爲留意
 電話(矢磨)貳參〇

司人 余朋和
 同啓

陸聲

革命之愛妻(八) 黃言情

保令見：陳入：則見有高坐之面團第六
團八字其鬚者曰：我袁官保之介弟
也：革命軍方面面有秘密函來：可與
我：陳乙故作疑懼：所謂袁之介弟
索書：陳曰：大人如果為袁官保之
介弟：當以書獻：不敢遲疑：言已
即將書奉：所謂袁弟接過曰：若少
待：當與家兄商之：袁弟乃入：未
幾出：語陳曰：為我致意袁公：依
書行事可也：(未完)

薛覺先微聯之揭曉

(燕支)

薛覺先微聯揭曉：揭曉之夕：薛在
海珠戲院：登臺報告：首述擬題經
過：次述收卷及評選經過：並謂所
最注重者：為一個離合字：及聯文
下五字：從此著眼：方為探得珠
云云：言已：隨將前列諸作揭出：
俾眾觀覽：共列十名：茲錄如下：
第一 喬女自然嬌媚 脂粉脂粉
第二 主人留小住 豈嫌醜態醜態
第三 人如得仕願 雲雨雲雨
第四 人如得仕願 雲雨雲雨
第五 十言成妙計 擬從淮漢漢江流

摩登放異

古老

摩登二字：在中國由來已舊：通作
摩登二字：在中國由來已舊：通作
摩登二字：在中國由來已舊：通作
摩登二字：在中國由來已舊：通作

窮不易操

達不患失

林連

益：余於此不能無感：嘗謂凡事在
外國俱良：到中國便壞：不獨摩登
二字為然：汪院長雖極力為矯正：
無如積習已深：相沿不悟：非徹底
根本改革：決難收效：余試為探其
始：過其流：覺其迷：指其失：物
極必反：或未必終無望乎：
攻莫愁湖志卷六：摩登堂詞證：車
秋拾望海潮詞：內有二句云：腰
登妙相：周助能描：摩登二字：見
於詞人手筆：摩登而曰妙相：確指
女子而言：此詞原為題莫愁湖盧家
少婦而作：據以歷代名畫記：及宣
和畫譜：一周昉：字景玄：善畫婦人
：多為豐厚態度：至摩登堂詞證：
為清嘉慶時馬菊村所輯：知摩登二
字：沿用已久也：
又攷楞嚴經：二釋迦從弟阿難遇摩
登伽女：攝入淫室：將毀戒體：摩
登伽女：鉢吉帝：淫女也：阿難既
為佛弟：佛弟而遇淫女：豈淫女亦
為佛之化身歟：阿難譯言歡喜：歡
喜佛與摩登伽：兩相會晤：豈近今
雍和宮之歡喜佛：即此佛之變相歟
：摩登伽為淫女：世人亦何取乎此

李明生死後之張子奇

李揚敬封翁李明生既患疾死：東莞欣：

頌蔡廷楷將軍

吟 增

新生活運動衣食住行：提倡國貨：
崇樸素：愛清潔：守儉約：尚幹練
：斯不愧為現代之女子：斯不愧為
現代真正之摩登女子：今日研究摩
登者：除舊布新：要不可不明辨之
也：
風：巨古英雄蔡將軍：救亡鐵胆軼人羣
：茲遊異地風光好：爭逐公車皆大
欣：

表羅製殮公司

（威線 Highland 15）
以最新科學方法製殮：保全
永久不變：殮葬尤為妥當：
取價從廉：
S. Ball Funeral Home Ltd.
1235 E. Hastings St.
表羅製殮公司披露

李珍大旅店

是旅行之最舒暢家庭招呼是
極適至極熱誠的地點與華區
接近每晚房租由一元起碼
REGENCY HOTEL
160 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.

自管汽車出賃

新式雪化李兩座位汽車：任你
自己駕駛：每日租費一元五毛
：每星期另加三仙：或每點鐘
租費二毛五：
電話失曆四七七
租珠街與李拉街夾角
Brandon U-Drive
Cor. Richards &
Georgia Streets

贈品遷舖側邊張廣告

啟者鄙人製丸數年遠近傳名今研究新藥
方名稱：除百毒丹：比勝前：花柳丹：服後
不降上之苦無傷身之理兼無誤工功能清熱
血消腫開胃百毒皆可除如不功效分文不受
每樽三十六粒定價壹元如購藥貳元贈送除
百毒丹一樽買多照計要剪告白紙或前光
顧存有鄙人傳單將付回贈品自由擇取註明
字到來從速寄上

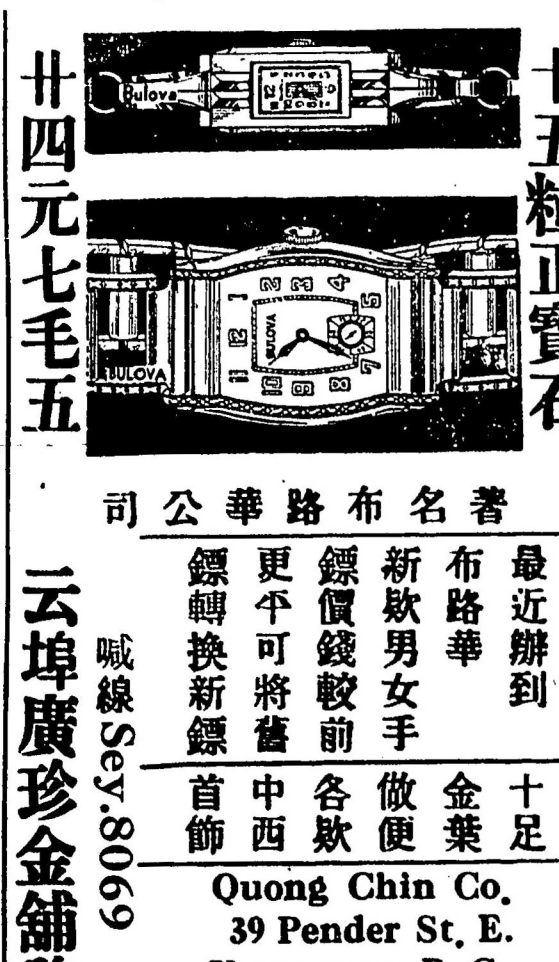
林棟臣自製 固精益腎丸

包郵費稅寄到
Ding Yick Tong 102 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can.
專治腎虧：小便頻數：遺精：陽痿：腰酸：背痛：頭暈：目眩：耳鳴：心跳：失眠：健忘：食慾不振：精神萎靡：四肢無力：面色萎黃：婦女經閉：赤白帶下：久不受孕：產後虛弱：諸虛百損：百病皆治：每樽貳元：每打貳拾元：外埠加郵費：函購即寄：不取分文：地址：多倫多：102 Elizabeth St.：電話：93961

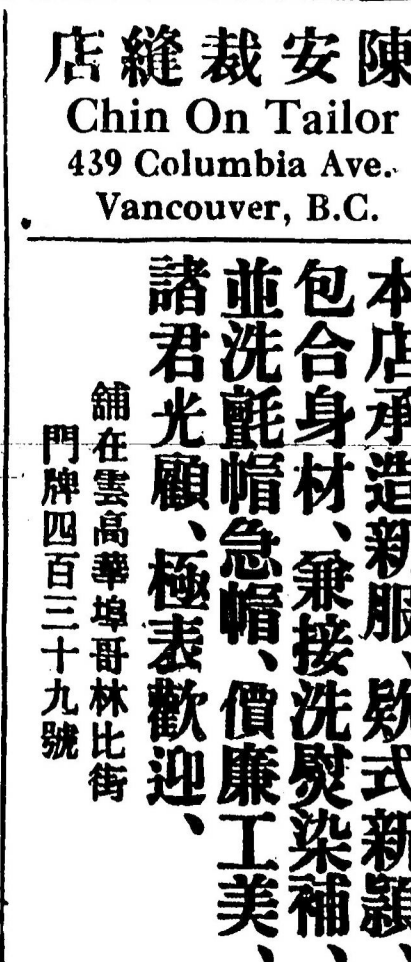


OGDEN'S
FINE CUT
OGDEN LIVERPOOL

絲煙順惡捲紙煙利架地職用請



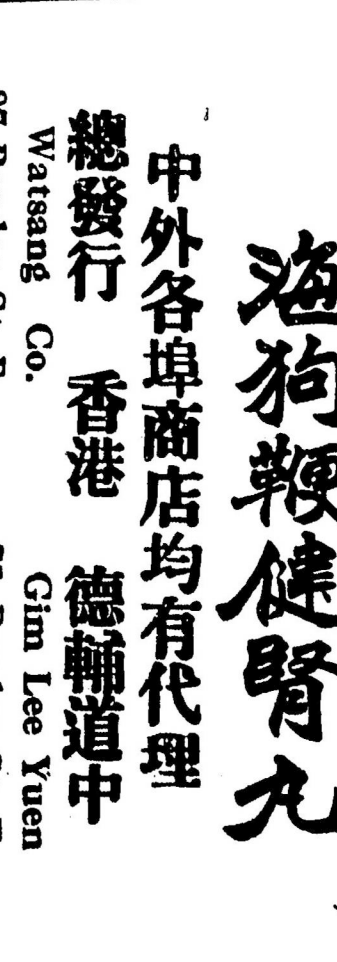
十五粒正寶石
廿四元七毛五
云埠廣珍金舖啓



店縫裁安陳
Chin On Tailor
439 Columbia Ave.
Vancouver, B.C.



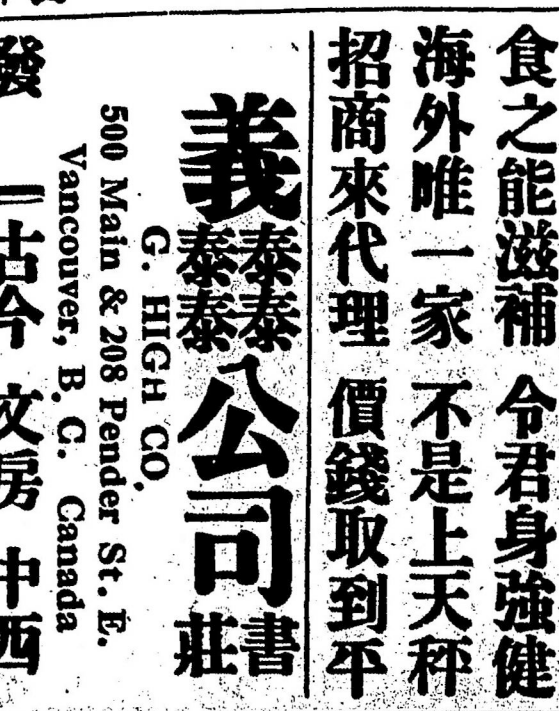
天壽堂姑嫂丸
永無不育之苦
君你身體如斯靈弱請服



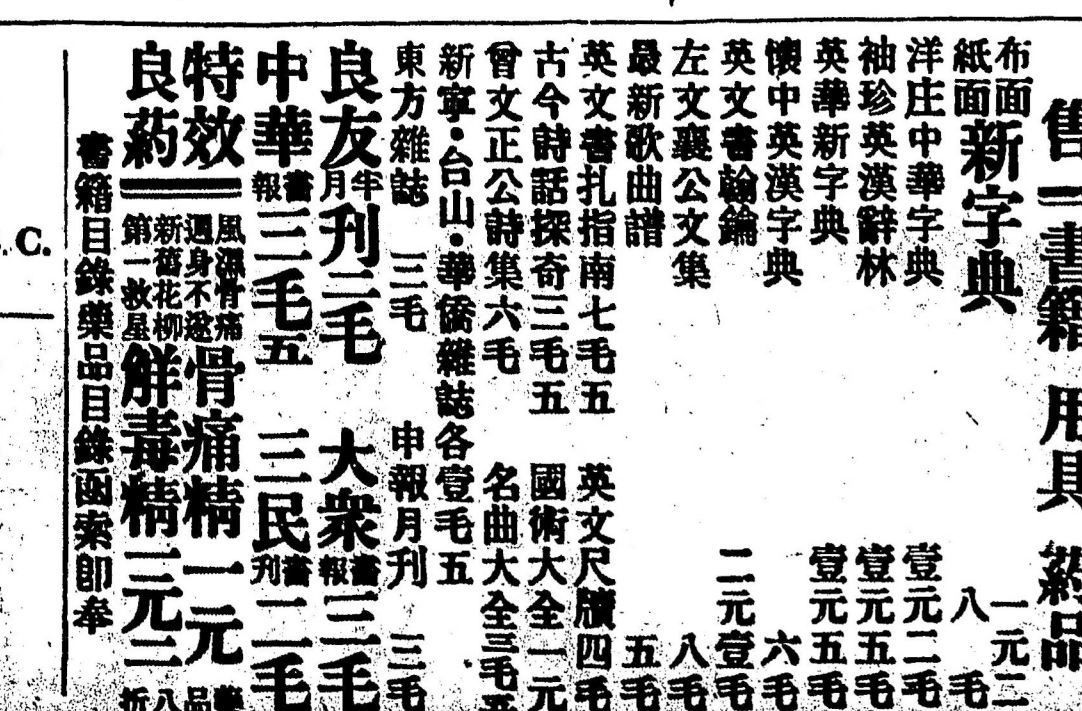
海狗鞭健腎丸
中外各埠商店均有代理
總發行：香港 德輔道中
Watsang Co. Gim Lee Yuen
87 Pender St. E. Vancouver B.C.
溫哥華代理：活生行 金利源



滋補牛肉片
Lee Wo Jan Co. Ltd.
517 Carrall St. Vancouver, B.C.



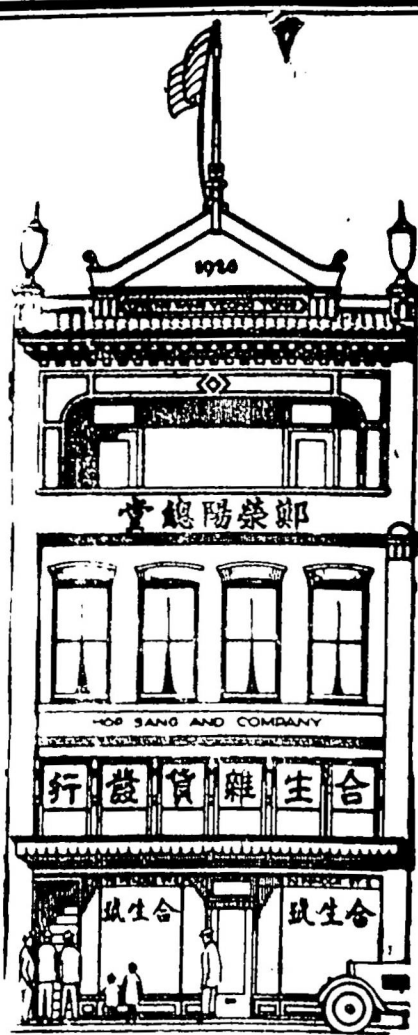
義泰泰公司
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B.C. Canada



良藥
中華三毛五
良友三毛五
特製三毛五
良藥三毛五



舖舖金盛美
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 93961



芳英金正

大幫 合時 水花 已辦 到了

新盒庄糖薑
錦盒庄名茶
新槐枝干 糯米枝干
男女絲巾 各款炮竹
色色俱備 僑胞賜顧
批發相宜 行情印便
函索即寄

廣生雜貨行

236 Pender St. E. Vancouver, B. C.

敬啟者：仰祈早辦：幸勿錯過。現小號集中祖國名廠優美出品：次第運到：
廈門仙花 景泰磁器
北平宮燈 西湖絲畫
祁門紅茶 各款嚴茶
生晒枝乾 米糠枝乾
絲衫絲巾 檯山頭巾
糖薑炮竹 樣樣俱全
如蒙惠顧：格外計平：敢求留意是幸
雲高 廣生謹啟

雲高花旗麵

有婦人來函云：兩年以前：吾脚部患風濕：有一日上樓梯右足撞梯：致右腳在膝下折斷：須入醫院調治四個月之久：回家後有人教食加老陳鹽：信之：現下竟無風濕之痛苦：每日必不食加老陳鹽：現下每朝食半小匙於滾水中：加老陳之六要鹽使肝肺暢動：助之除去致風濕痛之多餘尿酸質：毒害之尿酸及其尖利之品去後：可保一概痛苦亦隨之而生也：
（此鹽各藥肆均有代售）
Kruschen Sales E. Griffiths Hughes Ltd.

廣東新聞

期宜示 事前不獨散行等絕無消息
想全市民亦無聞見 此種措施 殊令人感深莫測 致猪牛羊連抵本市外埠 沿途繳納各費 每牛一頭 約需銀二十餘元 迨運入場屠宰 尚須繳納每隻屠捐大洋四元六毫 又納加二專款 並繳納屠費一元 合計幾及三十元 至屠宰場 除先繳納屠捐及台費厘金外 迨屠宰 又須繳納屠費 其羊一項 所繳各費 亦屬與猪相類 實一犧牲 已重收稅 今復再征衛生建設費 正如俗語所云：三年施政計期時 當局長官 無不軫念民瘼 凡非生產建設 概從緩辦 所有苛捐雜稅 均極力裁減 以蘇民困 何獨於猪牛羊之民生主要品 反重疊加抽 况猪牛羊每到屠宰場 宰費已繳納屠費 由屠場每年繳納衛生費四萬八千元 可見徵收等對於衛生經費 已具有相當相負 今再增附猪牛羊三行商店倒閉而已 除分呈省市政府 迅賜撤銷猪牛羊附加費外 務懇各長官各界人士 主持正議 竭力援助 肉業同業公會屠牛羊行屠羊行巧叩 華民國廿三年九月九日 換湯不換藥

停止新聞檢查訊

所謂西南執行部

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

西南出版界不滿意

行藥新統

C. T. SUN
900 Temple St.
Los Angeles, Cal., U. S. A.

軍醫曹統新借男達
達知醫內外全科或
有玉體違和未知何
藥合用者祈詳示病
狀並惠藥費五元自
能配藥付上

恭頌止痕仙露

曹統新先生鑒：前接付來貴行皮膚止痕水壹樽，後立刻止癢消腫，收功極速，特此報聞，并以鳴謝。黃福拜頌

Wong Fook, T. B. Hospital, Cott. 1, Oak Forest, Ill.

紅粒痕癢一掃而光

曹統新先生鑒：前在小肚脅處起許多汗粒痕，癢異常，無法可治，因求付來皮膚止痕水壹樽，擦之即好，并無復發，真可謂靈藥也。仙露也。又蒙付來之補腎丸，亦甚有功，食後腰膝已不如下日之倦矣。曹德聯上言

Chow Kee Box 86 Lytton, B. C. Can.

白濁聖藥

曹統新先生鑒：貴行付來之新久白濁丸，經已得收，弟向來代售此丸，凡用過者無不稱好，真聖藥也。余均中上

Shanghai Cafe, Box 471 Green River, Wyo.

十年梅毒盡掃除

曹統新先生鑒：弟前患足花毒，染毒過身，痕癢至今，拾年屢醫罔效，現得友人介紹，請先生醫治，如神，以致特函將症說明，求先生配藥，前來服藥，服食果然不出幾天，所有身中各毒盡皆掃除，今蒙先生有德銘感，五內謹綴數言，聊申謝意，以伸僑胞諸君有患此者，知所問津焉。黃霖敬頌

La Nueva Republica, Vicente Guerrero 604 Ch. Juarez, Chih., Mex.

填精補腎丸 每兩壹元五毫
耳鳴耳聾丸 每兩壹元五毫
男子七疳丸 每兩壹元五毫
神效脚腫丸 每兩壹元五毫
風濕骨痛丸 每兩壹元五毫
新舊白濁丸 每兩壹元五毫
外科如聖膏 每兩壹元五毫
消粒解毒丸 每兩壹元五毫
皮膚止癢水 每兩壹元五毫

凡每次惠顧五元以上者，請剪此告白，付來本藥行，便得計入八折之優待，藥品其多未能盡錄，目錄救急良方，印便承索即送。

羅省分行

軍醫曹統新借男達

達知醫內外全科或

有玉體違和未知何

藥合用者祈詳示病

狀並惠藥費五元自

能配藥付上

恭頌止痕仙露

曹統新先生鑒：前接付來貴行皮膚止痕水壹樽，後立刻止癢消腫，收功極速，特此報聞，并以鳴謝。黃福拜頌

Wong Fook, T. B. Hospital, Cott. 1, Oak Forest, Ill.

紅粒痕癢一掃而光

曹統新先生鑒：前在小肚脅處起許多汗粒痕，癢異常，無法可治，因求付來皮膚止痕水壹樽，擦之即好，并無復發，真可謂靈藥也。仙露也。又蒙付來之補腎丸，亦甚有功，食後腰膝已不如下日之倦矣。曹德聯上言

Chow Kee Box 86 Lytton, B. C. Can.

白濁聖藥

曹統新先生鑒：貴行付來之新久白濁丸，經已得收，弟向來代售此丸，凡用過者無不稱好，真聖藥也。余均中上

Shanghai Cafe, Box 471 Green River, Wyo.

十年梅毒盡掃除

曹統新先生鑒：弟前患足花毒，染毒過身，痕癢至今，拾年屢醫罔效，現得友人介紹，請先生醫治，如神，以致特函將症說明，求先生配藥，前來服藥，服食果然不出幾天，所有身中各毒盡皆掃除，今蒙先生有德銘感，五內謹綴數言，聊申謝意，以伸僑胞諸君有患此者，知所問津焉。黃霖敬頌

La Nueva Republica, Vicente Guerrero 604 Ch. Juarez, Chih., Mex.

大幫「厨刀」發售

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠，如人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品，非常精利，久蒙僑胞所稱許，近者大宗辦到厨房利器，裝自由車，連物件耕田器具，連連機，家庭用具等，無不應有盡有，計價特別相宜，遠近顧客，經交易者，有口皆碑，未交易者，接踵而至，余利由農家，皆云其效電燈，耐用省費，以力固公司為最良，發行零沽，批發，從廉，統希垂顧，方知說實焉。

MING WO HARDWARE CO.

23 Pender St. E. Vancouver, B. C.

電話：(特摩)三三〇五

片打街門牌二十三號

明和鐵行黃昭立啟

本行新製各貨出市

白油腸 五花肉 大原鴨 鴨潤腸

臘猪咀 鴨脚包 金銀潤 臘猪額

臘鴨腎 臘肉鼓 牛肉脯 白鴨庄

臘鴨片 臘肉餅

家一第腊製棧然金

補肉牛生精

Kam Yen Jan Co.

223 KEEFER ST. - VANCOUVER B.C.

華高雲大拿加

本行搜羅英美德等國鐵器製造廠，如人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品，非常精利，久蒙僑胞所稱許，近者大宗辦到厨房利器，裝自由車，連物件耕田器具，連連機，家庭用具等，無不應有盡有，計價特別相宜，遠近顧客，經交易者，有口皆碑，未交易者，接踵而至，余利由農家，皆云其效電燈，耐用省費，以力固公司為最良，發行零沽，批發，從廉，統希垂顧，方知說實焉。

MING WO HARDWARE CO.

23 Pender St. E. Vancouver, B. C.

電話：(特摩)三三〇五

片打街門牌二十三號

明和鐵行黃昭立啟

本行新製各貨出市

白油腸 五花肉 大原鴨 鴨潤腸

臘猪咀 鴨脚包 金銀潤 臘猪額

臘鴨腎 臘肉鼓 牛肉脯 白鴨庄

臘鴨片 臘肉餅

家一第腊製棧然金

補肉牛生精

Kam Yen Jan Co.

223 KEEFER ST. - VANCOUVER B.C.

華高雲大拿加